

- Gamme
- Line
- Serie
- Gama
- Gamma

LEADER

New / Nouveauté / Neu / Novedad / Novita

2010

10 | 9 | 8



New / Nouveauté / Neu / Novedad / Novita 2010



LEADER
10 | 9 | 8



LEADER



The new Leader 10 dazzles with its dynamic design that allows you free reign of the blue ocean. It is the largest and most innovative of the line of new Jeanneau Cabin Cruisers, featuring a new concept: innovative, contemporary design; excellent handling and performance at sea; comfort onboard and an extremely bright interior.

Le nouveau Leader 10 éblouit par son design dynamique pour vous libérer à plein régime sur l'océan bleu. C'est le plus grand et le plus innovant de la gamme de nouveaux Cabin Cruiser Jeanneau appliquant son nouveau concept : Design moderne et innovant, performances avec un excellent comportement marin, confort à bord et luminosité totale.

Die neue Leader 10 besticht durch dynamisches Design für hochtourigen Fahrspaß auf blauer See. Als größtes Modell im Programm der Jeanneau Cabin Cruiser verkörpert sie deren neuartiges Konzept mit zahlreichen Innovationen: modernes, innovatives Design, hohe Fahrleistungen und Seetüchtigkeit, Bordkomfort und ein Licht durchflutetes Interieur.

El nuevo Leader 10 deslumbra por su diseño dinámico, liberándolo a toda marcha sobre el océano azul. Es el mayor y el más innovador de la gama de nuevos Cabin Cruiser Jeanneau que aplican su nuevo concepto: Diseño moderno e innovador, rendimientos con un excelente comportamiento marino, confort a bordo y luminosidad total.

Il nuovo Leader 10, dal design seducente e sportivo, vi farà sentire completamente liberi nel blu. E' il più grande ed innovativo della nuova gamma dei Cabin Cruiser con cui Jeanneau, propone un nuovo concetto: design moderno, performance elevate ed eccellente comportamento marino, confort a bordo e grande luminosità.



To assure your security and comfort for the excursions of your dreams, the Leader 10 features contemporary, sporty lines, large stylised windows in the hull, and a racy sport top with soft or hard top and large glass panels. Designed for your comfort, the helm affords precise control and maximum ease to benefit from the smooth, sporty hull. The boat owes its unique design to the Garroni Designers.



Pour vous assurer le confort et la sécurité des belles navigations de rêve, le Leader 10 se pare de lignes modernes et sportives, grands vitrages de coque profilés, sport-top racé avec toit souple ou rigide, grandes surfaces vitrées. Le poste de pilotage préserve l'agrément de votre confort et vous offre le maximum d'aisance pour profiter de la sportivité de sa carène douce et précise. C'est un bateau au design unique signé Garroni Design.

Mit ihrer modern-sportlichen Linienführung, ihren großformatigen profilierten Rumpfffenstern, ihrem schicken Sport-Top - wahlweise als Falt- oder Schiebedach - und ihren großen Glasflächen ist die Leader 10 für komfortable und zugleich sichere Traumtörns bestens ausgerüstet. Ihr Steuerstand ist so konzipiert, dass Sie das Potenzial ihres ebenso sportlichen wie gefügigen und präzisen Unterwasserschiffs bei gleich bleibend hohem

Komfort nutzen können. Ein einzigartiges Design von Garroni Design.

Para garantizarle el confort y la seguridad de hermosas navegaciones de ensueño, el Leader 10 ostenta líneas modernas y deportivas, grandes ventanales de casco perfilados, un castizo sport-top con techo flexible o rígido, grandes superficies acristaladas. El puesto de pilotaje preserva el placer de su confort y le ofrece una máxima como-

didad para disfrutar del aspecto deportivo de su carena suave y precisa. Es una embarcación de diseño único, obra de Garroni Design.

Per assicurarvi il confort e la sicurezza di crociere da sogno, il Leader 10 ha linee moderne e sportive, grandi vetrate integrate nello scafo, sport-top elegante con tetto morbido o rigido, grandi superfici vetrate. Il posto di comando è molto confortevole e vi offre il massimo della

comodità per poter sentire la sportività della sua carena dolce e precisa. E' una barca dal design unico firmato Garroni Design.

LEADER 10



LEADER



The helm affords perfect 180° visibility, and is optimised to offer two possible driving positions with raised floor. The generously sized forward cabin, with windows in the hull for sea views is equipped with a large hanging locker and a double door, maximizing the use of space. Equally spacious and bright, the aft cabin (windows in the hull) spans the width of the hull and is equipped with a large double berth, comfortable seating and a hanging locker.

Le plaisir reste intact à l'intérieur, baigné de lumière de la cabine avant à la cabine arrière obtenu par la surface de vitrages de pont, la large porte coulissante (carré) et les nouveaux vitrages de coque «vue sur mer». L'aménagement révèle un nouveau design exclusif et des volumes harmonieux (deux belles cabines, un spacieux carré, une grande salle d'eau). Le poste de pilotage offre une parfaite visibilité à 180°, et est optimisé par deux positions de conduite possibles avec rehausse de plancher.

Auch unter Deck fühlt man sich rundherum wohl: Die großen Decksfenster, die breite Schiebetür zur Kajüte und die neuartigen Panorama-Rumpffenster lassen von der Vorschiffskabine bis zur Achterschiffskammer jede Menge Tageslicht herein. Der Innenausbau basiert auf einem neuen Exklusivdesign mit ausgewogenen Proportionen (zwei stattliche Kabinen, eine großzügige Kajüte und eine geräumige Nasszelle). Am Steuerstand mit hindernisfreiem 180°-Sichtfeld hat man dank Bodenerhöhung die Wahl zwischen zwei Fahrpositionen. Die geräumige Vorschiffskabine mit Pano-

rama-Rumpffestern und großem Kleiderschrank wirkt bei geöffneter Doppeltür noch größer.

Bañado de luz de la cabina delantera a la cabina trasera, el placer sigue siendo exactamente el mismo al interior gracias a la superficie acristalada de cubierta, a la amplia puerta corrediza (salón) y a los nuevos acristalamientos del casco con «vista al mar». La disposición interior revela un nuevo diseño exclusivo y volúmenes armoniosos (dos bellas cabinas, un espacioso salón, un gran cuarto de aseo). El puesto de pilotaje ofrece una perfecta visibili-

dad a 180°, optimizado gracias a la posibilidad de dos posiciones de conducción, con una elevación del suelo. La espaciosa cabina delantera con sus acristalamientos de casco «vista al mar» está equipada con un gran armario y una doble puerta que permite agrandar considerablemente el volumen visual.

Anche all'interno le innovative soluzioni tecniche e di design, rendono gli ambienti veramente gradevoli: questa barca è infatti completamente illuminata dalla cabina a prua alla cabina poppa grazie alla superficie delle vetrature, all'ampia porta scor-

revole (quadrato) ed ai nuovi tipi di vetri dello scafo « vista mare ». L'allestimento rivela un nuovo design esclusivo e dei volumi armoniosi (due belle cabine, un quadrato spazioso, un ampio bagno). Il posto /comando offre una perfetta visibilità a 180°, ed è ottimizzato da due posizioni di guida possibili con rialzo del pagliolo. La cabina di prua, molto spaziosa, con i vetri dello scafo « vista mare » è equipaggiata con un ampio armadio ed una doppia porta che permette di ingrandire notevolmente il volume visivo.



LEADER

9

The all-new and resolutely innovative Leader 9 is perfectly aligned with the philosophy of the new line of Leaders: contemporary and innovative design, excellent performance, bright living spaces and comfort onboard. She features the choice of a sport top in two configurations, with a hard or soft top. Priority is given to comfort, with a layout featuring two generously sized living spaces. Without a doubt, you will not want to leave your Leader 9 at port.

Le nouveau Leader 9, résolument innovant s'inscrit parfaitement dans la nouvelle philosophie de la nouvelle gamme Leader : design moderne et innovant, performances, confort à bord, luminosité. Le choix du sport-top offre deux configurations : toit souple ou toit rigide et un confort privilégié dû à un aménagement à deux volumes permettant d'obtenir de grands espaces de vie. Vous aurez sans doute du mal à laisser votre Leader 9 au port.

Modernes, innovatives Design, anspruchsvolle Leistungen, hoher Bordkomfort und viel Licht unter Deck sind die Merkmale des innovationsfreudigen Konzepts, das die neue Leader 9 und die gleichnamige neue Modellreihe auszeichnet. Dazu kommen das wahlweise als Falt- oder Schiebedach erhältliche Sport-Top und die unvergleichlich komfortable Raumteilung in zwei geräumige Wohnbereiche. Wer mag so ein Boot schon im Hafen lassen?

El nuevo Leader 9, decididamente innovador se inscribe perfectamente en la nueva filosofía de la nueva gama Leader: diseño moderno e innovador, rendimiento, confort a bordo, luminosidad. La opción del sport-top ofrece dos configuraciones: techo flexible y techo rígido y un confort privilegiado gracias a la disposición en dos volúmenes que permite obtener grandes espacios habitables. ¡Seguramente le será triste dejar su Leader 9 amarrado al puerto!

Il nuovo Leader 9, assolutamente innovativo, si iscrive perfettamente nella nuova filosofia della nuova gamma Leader: design moderno e innovativo, performance, confort a bordo, luminosità. La scelta dello sport-top offre due configurazioni: tetto morbido o tetto rigido ed un confort privilegiato dovuto ad un allestimento con due volumi che permettono di ottenere grandi spazi vivibili. Vi sarà difficile lasciarlo ormeggiato in banchina.

LEADER



Seaworthiness, innovation and comfort are the fundamental values of the Jeanneau brand, and all of these are featured in the Leader 8. Far from the every day, with family or with friends, you will enjoy her exceptional handling and performance. The Leader 8 also features a distinctive style, a remarkably ergonomic deck plan and a bright and comfortable interior.

Qualités marines, innovation et confort sont les valeurs fondamentales de la marque Jeanneau qui s'expriment sur le Leader 8. Loin du quotidien, vous en bénéficierez avec toute votre famille ou entre amis avec un plaisir de conduite exceptionnel. Le Leader 8 se distingue aussi par un style très affirmé, une remarquable ergonomie de pont et une ambiance intérieure lumineuse et confortable.

Seetüchtigkeit, Innovation und Komfort - die Markenzeichen von Jeanneau - sind auch bei der Leader 8 fester Bestandteil des Programms. Vergessen Sie Ihren Alltagsstress und genießen Sie mit Freunden oder im Kreis der Familie unvergleichlichen Fahrspaß. Überzeugend sind auch der prägnante Stil, die vorbildliche Decksergonomie und das ebenso helle wie komfortable Interieur der Leader 8.

El Leader 8 es la expresión de los valores fundamentales de la marca Jeanneau: cualidades marinas, innovación y confort. Lejos de la rutina, usted los disfrutará en familia o entre amigos con un placer de conducción excepcional. El Leader 8 se distingue igualmente por un estilo muy afirmado, una ergonomía de cubierta excepcional y un ambiente interior luminoso y confortable.

Qualità marine, innovazione e comfort sono i valori fondamentali della marca Jeanneau pienamente espressi nel Leader 8. Lontano dalla quotidianità, ne approfitterete con la famiglia o tra amici con una sensazione alla guida eccezionale. Il Leader 8 si distingue per uno stile molto affermato, una notevole ergonomia del ponte ed un interno luminoso e confortevole.

Leader 10

Overall length / Longueur hors tout / Länge über Alles / Eslora total / Lunghezza fuori tutto : 10,85 m / 35'7"

Hull length / Longueur coque / Rumpflänge / Eslora de casco / Lunghezza scafo : 10,55 m / 34' 7"

Beam / Bau maxi / Rumpfbreite / Manga de casco / Baglio massimo : 3,73 m / 12'2"

Weight / Poids / Gewicht / Peso / Peso : 6000 kg / 13228 lbs

Draft / Tirant d'eau / Tiefgang / Calado / Pescaggio : 0,90 m / 2' 1"

Engine power / Puiss. moteur / Motorleistung / Potencia motor / Otenza motore : Volvo 2 x 5.7 GI DP EVC EC 280 cv / hp

Engine power / Puiss. moteur / Motorleistung / Potencia motor / Otenza motore : Volvo 2 x D4 260 DP 260 cv / hp (+ Joystick)

Cabins / Cabines / Kabinen / Cabinas / Cabine : 2

Berths / Couchages / Kojen / Camas / Cucette : 4 / 6

Fuel capacity / Capacité carburant / Inhalt Treibstofftank / Depósito carburante / Serbatoio carburante : 700 l / 185 US gal

CE Category / Catégorie CE / CE Fahrtgebeitzertifikat / Certificación CE / Certificazione CE : B-8 / C-10 (en cours)

Designers / Architectes / Architekt / Arquitectos / Architetti : Jeanneau Design / Garroni Design / JF De Premorel Concepts



Leader 9

Overall length / Longueur hors tout / Länge über Alles / Eslora total / Lunghezza fuori tutto : 9,77 m / 32'

Hull length / Longueur coque / Rumpflänge / Eslora de casco / Lunghezza scafo : 9,42 m / 30' 10"

Beam / Bau maxi / Rumpfbreite / Manga de casco / Baglio massimo : 3,30 m / 10' 9"

Weight / Poids / Gewicht / Peso / Peso : 4350 kg / 9590 Lbs

Draft / Tirant d'eau / Tiefgang / Calado / Pescaggio : 0,91 m / 2' 11"

Engine power / Puiss. moteur / Motorleistung / Potencia motor / Otenza motore : Volvo 2 x 5.7 GI DP EVC EC 280 cv / hp

Engine power / Puiss. moteur / Motorleistung / Potencia motor / Otenza motore : Volvo 2 x D3 200 DP 200 cv / hp

Engine power / Puiss. moteur / Motorleistung / Potencia motor / Otenza motore : Volvo 2 x D4 260 DP 260 cv / hp

Cabins / Cabines / Kabinen / Cabinas / Cabine : 1

Berths / Couchages / Kojen / Camas / Cucette : 4

Fuel capacity / Capacité carburant / Inhalt Treibstofftank / Depósito carburante / Serbatoio carburante : 490 l / 130 US gal

CE Category / Catégorie CE / CE Fahrtgebeitzertifikat / Certificación CE / Certificazione CE : B-8 (en cours)

Designers / Architectes / Architekt / Arquitectos / Architetti : Jeanneau Design / Garroni Design / JF De Premorel Concepts



Leader 8

Overall length / Longueur hors tout / Länge über Alles / Eslora total / Lunghezza fuori tutto : 8,95 m / 29'4"

Hull length / Longueur coque / Rumpflänge / Eslora de casco / Lunghezza scafo : 7,94 m / 26'

Beam / Bau maxi / Rumpfbreite / Manga de casco / Baglio massimo : 2,99 m / 9' 9"

Weight / Poids / Gewicht / Peso / Peso : 3030 kg / 6680 Lbs

Draft / Tirant d'eau / Tiefgang / Calado / Pescaggio : 0,55 m / 1' 8"

Engine power / Puiss. moteur / Motorleistung / Potencia motor / Otenza motore : Volvo 1 x 5.7 GXI DP EVC EC 320 cv / hp

Engine power / Puiss. moteur / Motorleistung / Potencia motor / Otenza motore : Volvo 1 x D4 260 DP 260 cv / hp

Cabins / Cabines / Kabinen / Cabinas / Cabine : 1

Berths / Couchages / Kojen / Camas / Cucette : 4

Fuel capacity / Capacité carburant / Inhalt Treibstofftank / Depósito carburante / Serbatoio carburante : 300 l / 79 US gal

CE Category / Catégorie CE / CE Fahrtgebeitzertifikat / Certificación CE / Certificazione CE : B7

Designers / Architectes / Architekt / Arquitectos / Architetti : Jeanneau Design / Garroni Design / JF De Premorel Concepts



Les modèles photographiés ne sont pas contractuels et peuvent être présentés avec des options. Les décorations intérieures et extérieures ainsi que les équipements divers peuvent être modifiés sans préavis.

Photographs of these presented models are not contractually binding, and may include optional equipment. Interior and exterior decoration as well as equipment may be modified without prior notice.

Réseau international JEANNEAU
disponible sur :
JEANNEAU International dealer
network available at :

www.jeanneau.com

